

# Le Souvenir

Robert Morton (c.1430-c.1480)

1/7. Le sou- ve- nir de vous me tu- e, Mon  
 3. Quant vous es- - tes hors de ma vu- - e, Je  
 4. Le sou- ve- - nir de vous me tu- - e, Mon  
 5. Seu- le de- meu- re des- pour- ve- - ue, D'a-

1/7. Le sou- ve- nir de vous me tu- e,  
 3. Quant vous es- tes hors de ma vu- - e,  
 4. Le sou- ve- nir de vous me tu- - e,  
 5. Seu- le de- meu- re des- pour- ve- - ue,

1/7. Le sou- ve - nir de vous me tu- e, Mon seul  
 3. Quant vous es- - tres hors des ma vu- e, Je me  
 4. Le sou - ve - nir de vous me tu- e, Mon seul  
 5. Seu- le de - meu - re des - pour- ve- ue, D'a- me

1/7. Le sou- - ve - nir de vous me tu- e,  
 3. Quant vous es - tes hors de ma vu- e,  
 4. Le sou- - ve - nir de vous me tu- e,  
 5. Seu- le de - meu - re des - pour- ve- ue,

5

seul bien quant  
 me plains  
 seul bien  
 me nul quant  
 et  
 quant  
 con-

seul bien quant  
 me plains  
 seul bien  
 D'a- me me nul

bien  
 plains  
 bien  
 nul

Mon seul bien  
 Je me  
 Mon seul  
 D'a- me nul

je ne vous voy. 2. Car je vous ju- re  
 dis a par moy, 6. Et si seuf - re  
 je ne vous voy.  
 fort ne re- coy,

je ne a vous voy. je vous ju-  
 dis a par moy, si seuf - fre  
 je ne vous voy.  
 con- - fort ne re - coy,

quant je ne vous voy. 2. Car ju- re  
 et dis a par moy, 6. et si seuf -  
 quant je ne vous voy.  
 con - fort ne re- coy,

quant je ne vous voy. 2. Car je vous ju- re sur  
 et dis a par moy, 6. et si seuf - fre sans  
 quant je ne vous voy.  
 con- fort ne re- coy,

sur sans ma faire ef - - -

re sur sans faire ma ef-

sur fre sans ma sans ef - - -

ma faire ef -

12

foy, Sans vous ma li- esse est  
 -froy, jus- ques a vos - tre re -

foy, Sans vous ma li- esse est  
 -froy, jus- ques a vos-tre re-

foy, Sans Jus - vous ma li- esse est  
 -froy, Jus - ques a vos - tre

foy, Sans Jus - vous ma li- esse est  
 -froy, Jus - ques a vos- - tre

16

per- du-  
 - ve- nu -

per- du-  
 - ve- nu-

per- du-  
 - re - ve - nu -

per- du-  
 - re- ve - nu -

-e.  
-e.

-e.  
-e.

-e.  
-e.

- 1/7. The memory of you kills me, my only love, when I cannot see you.
2. I swear to you on my faith, without you my joy is lost.
3. When you are from my sights, I lament and say to myself,
4. The memory of you kills me, my only love, when I cannot see you.
5. I remain alone and disconsolate, my soul receives no comfort,
6. And so I suffer without complaint, till your return.

-e  
-e.